



EU-KONFORMITÄTS-ERKLÄRUNG	EC-DECLARATION OF CONFORMITY	DÉCLARATION DE CONFORMITE DE LA CE	DECLARACIÓN CE DE CONFORMIDAD	DICHIARAZINE DI CONFORMITÀ CE
---------------------------	------------------------------	------------------------------------	-------------------------------	-------------------------------

Die Firma KS Tools erklärt als Markeninhaber in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

**117.3806**

**3/8" Isolierter T-Griff-Drehmomentbegrenzer, 12Nm**

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit folgenden Richtlinien bzw. Normen übereinstimmt

Richtlinie

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

The company KS Tools hereby certifies on it's sole responsibility as brand owner that the following product:

**117.3806**

**3/8" Insulated pre set torque limiter with T-grip handle, 12Nm**

which is explicitly referred to this Declaration meets the following directives and standards

Directive

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

La compagnie KS Tools se declare seul responsable, comme propriétaire de marque, que le produit suivant:

**117.3806**

**3/8" Limitateurs de couple avec poignée en T isolés, 12 Nm**

qui fait l'objet de la présente déclaration, répond aux directives et normes suivantes

Directive

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

La empresa KS Tools declara, en calidad de propietaria de la marca y bajo su responsabilidad exclusiva, que el siguiente producto:

**117.3806**

**3/8" Limitador de par de ajuste fijo aislado y con mango en T, 12Nm**

al que se refiere la presente Declaración satisface los requisitos esenciales de las siguientes Directivas y normas

Directiva

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

La ditta KS Tools in quanto detentriche del marchio, dichiara sotto la sua totale responsabilità che il seguente prodotto:

**117.3806**

**3/8" Limitatore di coppia a T preimpostato isolato,0-12Nm**

al quale si riferisce questa dichiarazione, risponde alle seguenti direttive o norme

Direttiva

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

Die oben genannte Firma hält Dokumentationen als Nachweis der Erfüllung der Sicherheitsziele und die wesentlichen Schutzerfordernungen zur Einsicht bereit.

The firm named at the top holds ready documentations as a proof of the fulfillment of the security aims and the essential protection demands to the realization.

La société identifiée ci-dessus tient prête pour examen les documentations prouvant le respect des règles essentielles de protection et de sécurité.

La empresa arriba indicada dispone de documentación acreditativa del cumplimiento de los objetivos de seguridad y los requisitos de seguridad esenciales.

La ditta sopra menzionata detiene la documentazione di prova dell'adempimento di tutti gli obiettivi di sicurezza e di tutti i requisiti di protezione.

Orhan Altin, Geschäftsführer

Orhan Altin, Managing Director

Orhan Altin, Chef d'entreprise

Orhan Altin, Gerente

Orhan Altin, L'amministratore delegato



**EU-OVERENSSTEMMEL-  
SESERKLÆRING**

Virksomheden KS Tools attesterer hermed, på eget ansvar som varemærkeindehaveren, at følgende produkt:

**117.3806**

**3/8" isoleret T-grebs  
drejningsmomentbegrænsner, 12 Nm**

som udtrykkeligt henvises til i denne erklæring, opfylder følgende direktiver og standarder

**Direktiv**

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE**

Firma KS Tools potwierdza swoją wyłączną odpowiedzialność jako właściciel marki, że następujące produkty:

**117.3806**

**Izolow ogranicznik dynamometr z  
ustaw.stalym mom sily uchwyt T, 12Nm  
3/8"**

do których odnosi się ta deklaracja są zgodne z następującymi dyrektywami i normami

**Dyrektywa**

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

**EU-CONFORMITETIS-  
VERKLARING**

De firma KS Tools verklaart als eigenaar van het merk en enige verantwoordelijke, dat het volgende product:

**117.3806**

**3/8" Geïsoleerde T-greep-  
momentbegrenzer, 12Nm**

waarop deze verklaring betrekking heeft, in overeenstemming is met de volgende richtlijnen resp. normen

**Richtlijn**

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

**ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ-ΕC**

Η εταιρεία KS Tools επιβεβαιώνει την αποκλειστική ευθύνη της ως ιδιοκτήτης του εμπορικού σήματος KS TOOLS ότι το προϊόν το οποίο:

**117.3806**

**Μονωμένος προρυθμισμένος  
περιοριστής ροπής με λαβή ταφ**

αφορά αποκλειστικά η συγκεκριμένη δήλωση συμμόρφωσης CE είναι κατασκευασμένο έτσι ώστε να πληροί όλες τις οδηγίες και τα standards των κανόνων της Ευρωπαϊκής Ένωσης

**Οδηγία**

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

**ДЕКЛАРАЦИЯ О  
СООТВЕТСТВИИ**

Компания KS Tools подтверждает свою полную ответственность, как владелец бренда, что следующие продукты:

**117.3806**

**Изолированный ограничитель  
крутящего момента 3/8" с T-образной  
рукояткой, 12 Нм**

к которым относится эта декларация, соответствуют следующим директивам и стандартам

**Директива**

DIN EN 60900:2013-04, VDE 0682-201:2013-04

Ovennævnte virksomhed er indehaver af dokumentation, som påviser overholdelse af sikkerhedskravene og de væsentlige beskyttelseskrav til inspektion.

Firma wymieniona powyżej ma w posiadaniu odpowiednie dokumenty pozwalające potwierdzić wymagania dotyczące zasad bezpieczeństwa oraz zasadniczych wymagań BHP dla ewentualnej kontroli.

De bovenstaande firma houdt de documentatie als bewijs voor het vervullen van de veiligheidsdoeleinden en de essentiële beveiligingseisen ter inzage gereed.

Η ως άνω αναφερόμενη εταιρεία είναι κάτοχος όλων των απαραίτητων έγγραφων και δικαιολογητικών ως απόδειξη της συμμόρφωσης του συγκεκριμένου προϊόντος με τους κανόνες ασφαλείας και τους κανόνες προστασίας όπως αυτοί ορίζονται από τις οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Компания, указанная выше, имеет в своем распоряжении соответствующие документы, позволяющие подтвердить требования правил техники безопасности и требования охраны труда для возможного контроля.

Orhan Altin / Administrerende direktør

Orhan Altin, Dyrektor zarządzający

Orhan Altin, Directeur

Orhan Altin, Διευθύνων σύμβουλος

Orhan Altin, Генеральный директор